



Manuale d'uso 61206

NOTA
Il presente manuale è soggetto a cambiamenti senza preventiva comunicazione

Gli articoli inclusi nella presente confezione sono prodotti da terzi per conto di AMA SPA ed adattabili alle marche e ai codici indicati. Tali articoli sono da considerarsi conformi, in relazione alle specifiche originali, ai sensi di quanto previsto dal REGOLAMENTO CE N. 1400/2002 DELLA COMMISSIONE DEL 31 luglio 2002 (Direttiva Monti). I diritti su nomi, marchi, immagini e codici citati appartengono ai legittimi proprietari. L'inserimento degli stessi è fatto con l'esclusiva finalità di consentire all'utilizzatore finale di poter identificare con chiarezza il ricambio di cui necessita.

Lettera informativa

Il presente manuale utente costituisce parte integrante del fanale e deve essere facilmente reperibile dal personale addetto all'installazione e all'uso dello stesso. L'installatore e l'utente hanno l'obbligo di conoscere il contenuto del presente manuale.

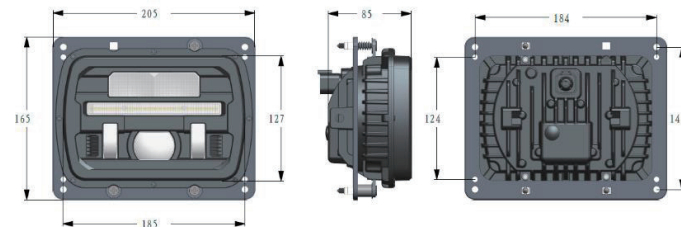
Le descrizioni e le illustrazioni contenute nella presente pubblicazione si intendono non impegnative.

Dati tecnici

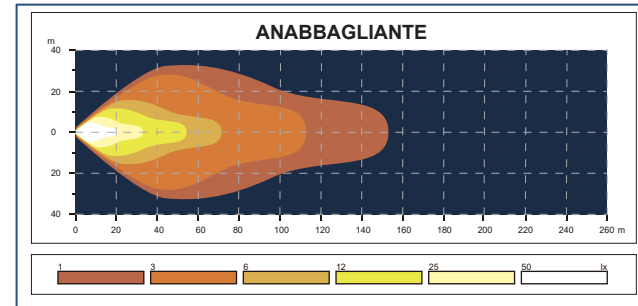
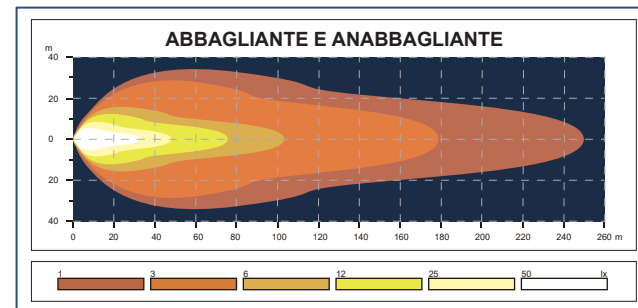
Volt	12-24V DC	Corpo	Alluminio
Protezione IP	IP69K	Lente	Vetro temperato
Radio protezione	CISPR25 Classe 3	Temp. Colore	6000K
Temp.esercizio	-40°C: +80°C		

	Watt	Corrente	Lumen nominali/effettivi
Abbaglianti e Anabblianti	45W	12V/3.65A 24V/1.88A	5850/4000LM
Anabbaglianti	23W	12V/1.92A 24V/ 0.96A	3000/1650LM
Posizione	5W	12V/0.42A 24V/ 0.21A	-

Disegni tecnici:



Flusso luminoso:

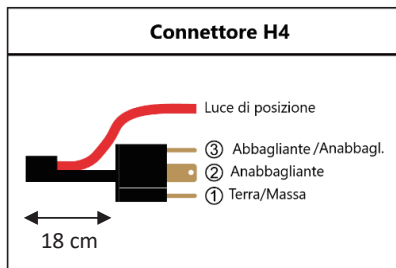


Montaggio:

Utilizzare viti e bulloni presenti nella confezione:

Piastra di fissaggio 3 mm 3 pz, Vite M4x10 mm 3 pz, Rondella a molla M4 3 pz, Cornice 1 pz, Vite autofilettante M6x40 mm 3 pz, Rondella M6 6 pz, Molla 27 mm 2 pz, tubo cavo 15,5 mm 1 pz, Clip bianca 3 pz

Collegamento cavi



L'alimentazione del faro lavoro deve essere assolutamente protetta da un fusibile:

Funzioni	Fusibile a 12V	Fusibile a 24V
Abbagliante/anabb	8A	4A
Anabbagliante	4A	2A
Posizione	2A	2A

COMPATIBILE	
CASE IH	AVJ Serie: AVJ55, AVJ55, AVJ60, AVJ70 VJ Serie: VJ60, VJ70, VJ800
FIAT	SOMECA SERIE: 446, 466, 566, 580, 666, 680, 766, 780, 980, 446DT, 466DT, 880 94 SERIE: 60-94, 60-94 DT 46 SERIE: 55-45, 55-46 DT, 65-46, 65-46 DT, 446, 446 DT, 55 SERIE: 115-55, 56 SERIE: 65-56, 65-56 DT, 70-56, 70-56 DT, 66 SERIE: 55-66, 55-66DT, 60-66, 60-66DT, 65-66, 65-66DT, 70-66, 70-66DT,

	70-66F, 70-66LP, 80-66, 80-66DT, 80-66F, 90 SERIE: 100-90, 100-90DT, 110-90, 110-90DT, 115-90, 115-90DT, 130-90, 130-90DT, 140-90, 140-90DT, 160-90, 160-90DT, 180-90, 180-90DT, 55-90, 60-90, 70-90, 70-90DT, 80-90, 80-90DT, 85-90, 85-90DT, 90-90, 90-90DT, 55-90DT 93 SERIE: 60-93, 60-93DT, 65-93, 65-93DT, 72-93, 72-93DT, 82-93, 82-93DT, 1000 SERIE: 1180, 1280, 1380, 1580, 1880, 1180DT, 1280DT, 1380DT, 1580DT, 1880DT
OE ref.	CNH: 5122379, 5138349, NEW HOLLAND: 5122379, 5120073, 5138349, 5138349N, FIAT: 5122379, 5120073, 5138349, CASE-IH: 5120073, 5138349

Smaltimento

Il simbolo del cestino barrato, in accordo alla Direttiva 2012/19/EU, riportato sull'apparecchio indica che il prodotto, alla fine della propria vita utile, dovendo essere trattato separatamente dai rifiuti domestici, deve essere conferito in un centro di raccolta differenziata per apparecchiature elettriche ed elettroniche. Per informazioni sui punti di raccolta delle apparecchiature da rottamare, separatamente, contattare il proprio Comune di residenza o i servizi di smaltimento locali. I materiali plastici sono riciclabili.



Dispositivo OMOLOGATO in accordo ai requisiti dei Regolamenti:

ECE-R10 Compatibilità elettromagnetica

ECE-R148 Dispositivi di segnalazione luminosa dei veicoli a motore e loro rimorchi

ECE-R149 Dispositivi di illuminazione stradale e dei veicoli a motore

Dichiarazione di Conformità

Con la presente siamo a dichiarare, sotto la nostra esclusiva responsabilità, che l'articolo:

Art. Descrizione

61206 PROIETTORE LED RETTANGOLARE ATTACCO POST

è conforme alle disposizioni delle pertinenti Direttive Europee:

2014/30/EU Direttiva sulla compatibilità elettromagnetica

2011/65/EU Direttiva sulla restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche.

Riferimenti alle pertinenti norme armonizzate utilizzate o alle specifiche in relazione alle quali è dichiarata la conformità:

EN IEC 55015: 2019+A11:2020 Radiodisturbo degli apparecchi di illuminazione

EN61547:2009 Requisiti di immunità EM



A.M.A. S.P.A.
Prov. Piacenza n. 28
PUCCHINI IN RIO (RE)
42018 CAN MARTINO IN RIO (RE)
Cod. Fiscale e Part. IVA 00639260354



NOTE
User manual subject to alteration without notice

User manual 61206

The headlight included in this package is produced by third parties on behalf of AMA SPA and adaptable to the brands and codes indicated. This item is to be considered compliant, in relation to the original specifications, pursuant to REGULATION (EC) No 1400/2002 of the COMMISSION of 31 July 2002 (Monti Directive). Rights to names, trademarks, images, and codes mentioned belong to their rightful owners. Their inclusion is solely for the purpose of allowing the end user to clearly identify the spare part they need

Information

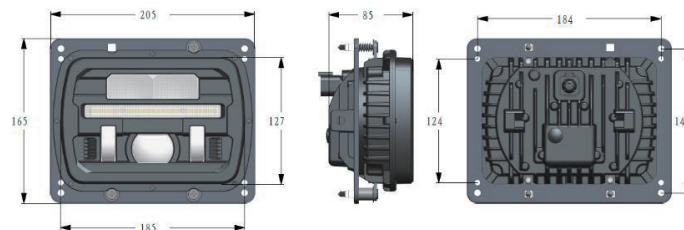
This user manual is an integral part of the headlight and must be easily available by the staff responsible for installing and using it. The installer and the user are required to know the contents of this manual. The descriptions and illustrations contained in this publication are not binding.

Technical data

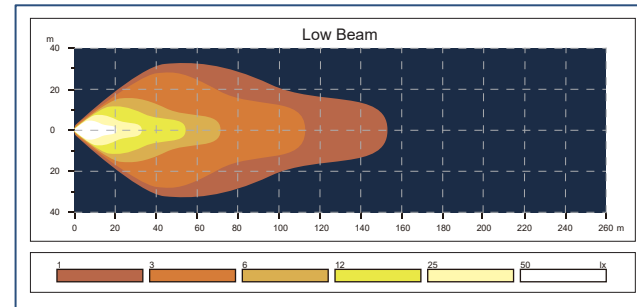
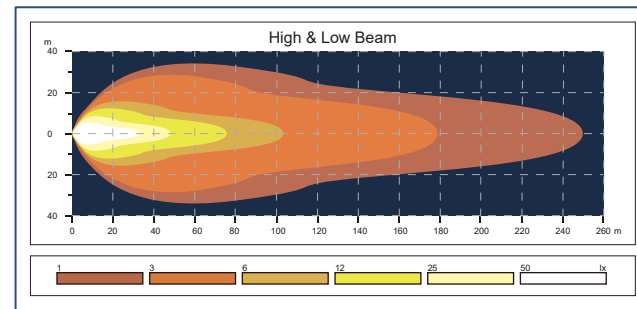
Volt	12-24V DC	Body	Aluminium
Waterproof	IP69K	Lens	Toughened Glass
Radio disturbance	CISPR25 Classe 3	Colour Temp.	6000K
Operation temp.	-40°C: +80°C		

	Watt	Current draw	Raw/Effective lumen
High-low beam	45W	12V/3.65A 24V/1.88A	5850/4000LM
Low beam	23W	12V/1.92A 24V/ 0.96A	3000/1650LM
Position light	5W	12V/0.42A 24V/ 0.21A	-

Drawings:



Luminous flux:

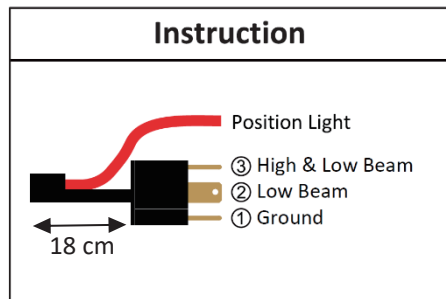


Mounting:

Use the mounting kit provided in the box:

Fixing Plate. 3mm: 3 pcs. Hex Socket Cap Screw. M4x10mm: 3 pcs. Spring Washer. M4: 3 pcs. Mounting Frame: 1 pcs. Cross Recessed Flat Head Self-Tapping Screw. M6x40mm: 3 pcs. Washer. M6: 6 pcs. Spring. 27mm: 2 pcs. Hollow tube*. 15,5mm: 1 pcs. White clip. 3 pcs

Electrical connection:



The power of the work light must be protected by fuses

Function	Fuse 12V	Fuse 24V
High-low beam	8A	4A
Low beam	4A	2A
Position light	2A	2A

SUITABLE	
CASE IH	AVJ Series: AVJ55, AVJ55, AVJ60, AVJ70 VJ Series: VJ60, VJ70, VJ800
FIAT	SOMECA SERIES: 446, 466, 566, 580, 666, 680, 766, 780, 980, 446DT, 466DT, 880 94 SERIES: 60-94, 60-94 DT 46 SERIES: 55-45, 55-46 DT, 65-46, 65-46 DT, 446, 446 DT, 55 SERIES: 115-55, 56 SERIES: 65-56, 65-56 DT, 70-56, 70-56 DT, 66 SERIES: 55-66, 55-66DT, 60-66, 60-66DT, 65-66, 65-66DT, 70-66, 70-

	66DT, 70-66F, 70-66LP, 80-66, 80-66DT, 80-66F, 90 SERIES: 100-90, 100-90DT, 110-90, 110-90DT, 115-90, 115-90DT, 130-90, 130-90DT, 140-90, 140-90DT, 160-90, 160-90DT, 180-90, 180-90DT, 55-90, 60-90, 70-90, 70-90DT, 80-90, 80-90DT, 85-90, 85-90DT, 90-90, 90-90DT, 55-90DT 93 SERIES: 60-93, 60-93DT, 65-93, 65-93DT, 72-93, 72-93DT, 82-93, 82-93DT, 1000 SERIES: 1180, 1280, 1380, 1580, 1880, 1180DT, 1280DT, 1380DT, 1580DT, 1880DT
OE ref.	CNH: 5122379, 5138349, NEW HOLLAND: 5122379, 5120073, 5138349, 5138349N, FIAT: 5122379, 5120073, 5138349, CASE-IH: 5120073, 5138349

Disposal

The crossed-out wheeled bin symbol, in accordance with Directive 2012/19 /EU, shown on the appliance indicates that the product, at the end of its useful life, having to be treated separately from household waste, must be sent to a separate collection center for electrical and electronic equipment. For information on the collection points of the equipment to be scrapped, contact your local municipality or local disposal services. The plastic materials can be recycled separately.

Approved device according to the requirements of the Regulations

ECE-R10 Electromagnetic Compatibility requirements

ECE-R148 Light-signalling devices (lamps) for power-driven vehicles and their trailers

ECE-R149 Road illumination devices (lamps) and systems for power-driven vehicles

Dichiarazione di Conformità

We hereby declare, under our responsibility, that the article:

Pn Description
61206 HEADLIGHT LED RECTANGULAR

comply with the provisions of the relevant European Directives:

2014/30 / EU Electromagnetic Compatibility Directive

2011/65 / EU Directive on the restriction of the use of certain dangerous substances in electrical and electronic equipment.

References to the relevant harmonized standards used or the specifications in relation to which conformity is declared:

EN IEC 55015: 2019+A11:2020 radio disturbance characteristics of electrical lighting

EN61547:2009 EMC immunity requirements



A.M.A. S.P.A.
Prodotto Puccini in Italia
BISANI MARZINO IN R.D. (RE)
42013
Cod. Inca e Part. IVA 00630260355